

## Zmluva o poskytnutí dotácie,

ktorú v zmysle § 51 zák. č. 40/1964 Zb. Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov ako aj s použitím § 7 ods. 4 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v spojení so Všeobecne záväzným nariadením obce 3/1999 O podmienkach poskytovania dotácií a návratných finančných výpomoci právnickým a fyzickým osobám na území obce Malý Šariš, uzavreli medzi sebou z jednej strany

### **Obec MALÝ ŠARIŠ**

Sídlo: Malý Šariš 104

IČO: 00327441

Bankové spojenie: VÚB Prešov a.s., č.ú. 18922572/0200

Zastúpená: Ing.Miroslavom Palenčárom, starostom obce

d'alej len „obec“,

a z druhej strany

### **TJ ŠPachtiteľ Malý Šariš**

sídlo/ miesto podnikania Malý Šariš

IČO: 37793969

DIČ: 2020544185

zapísaný v registri 924/3100/55855/01/Koz

Štatutárny orgán : Ing.Peter Kušnir

Bankové spojenie: Slovenská sporiteľňa a.s. , č.ú. 0096287324/0900

d'alej len „dotovaný subjekt“,

dole uvedeného dňa za nasledovných podmienok :

### **I.**

1. Zmluvné strany zhodne konštatujú, že dotácia sa poskytuje podľa § 7 ods. 4 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v spojení so Všeobecne záväzným nariadením obce 3/1999 .
2. Zmluvné strany ďalej konštatujú, že dotovaný subjekt spĺňa podmienky stanovené citovaným všeobecne záväzným nariadením obce na poskytnutie dotácie z rozpočtu obce a súčasne dotovaný subjekt svojím podpisom potvrdzuje, že nie je v likvidácii, nebol na jeho majetok podaný návrh na vyhlásenie konkurzu, nebol vyhlásený konkurz na jeho majetok, (resp. v rámci konkurzu povolená reštrukturalizácia), nebol zamietnutý návrh na vyhlásenie konkurzu pre nedostatok majetku a nemá nedoplatky na miestnych daniach voči obci.

## II.

1. Použitie dotácií (účel dotácie) je v súlade s ust. § 7 ods. 4 zák. č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov ako aj s poukazom na citované všeobecne záväzné nariadenie obce viazané výlučne na podporu futbalového klubu TJ Šľachtiteľ Malý Šariš, pričom z toho bude vyčlenených 2 tis. Eur pre žiakov a dorast a to v roku 2015.
2. Dotovaný subjekt sa zaväzuje poskytnutú dotáciu vrátiť na účet obce MALÝ ŠARIŠ, VÚB a.s. ,č.ú. 18922572/0200 v plnej výške v prípade, že dotáciu nepoužije na účel a v čase, ktoré sú uvedené v predchádzajúcom odseku tejto zmluvy. Lehota na vrátenie poskytnutej dotácie je 10 dní od doručenia písomnej výzvy obce na jej vrátenie.

## III.

1. Na základe tejto zmluvy sa dotovanému subjektu : TJ Šľachtiteľ Malý Šariš z rozpočtu obce poskytuje dotácia v

**sume 10.000,-€ (slovom: desaťtisíc eur),**

a to

zaslaním na účet TJ Šľachtiteľ v Slovenskej sporiteľni č.úctu 0096287324/0900 a to:

k 05.03.2015	3 000 eur
k 31.05.2015	3 000 eur
k 30.09.2015	3.000 eur
k 30.10.2015	1.000 eur

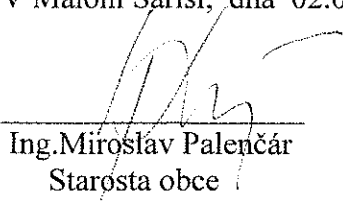
2. Poskytnutie dotácie dotovanému subjektu bolo pred uzavretím tejto zmluvy schválené uznesením Obecného zastupiteľstva obce Malý Šariš č. 3/5/2014 zo dňa 07.11.2014 na základe návrhu komisie zriadenej na tento účel v zmysle vyššie citovaného všeobecne záväzného nariadenia obce.
3. Dotovaný subjekt je povinný preukázať obci použitie celej poukázanej dotácie na dojednaný účel ihneď po jej použití najneskôr do 30.12.2015.
4. Použitie dotácie preukazuje dotovaný subjekt vyúčtovaním a priložením kópií účtovných dokladov. Originály účtovných dokladov dotovaný subjekt eviduje vo svojej účtovnej evidencii a na požiadanie ich predloží kontrolným orgánom obce.
5. Pokiaľ do dojednanej lehoty použitie tejto dotácie na dojednaný účel dotovaný subjekt nepreukáže, je povinný túto dotáciu vrátiť obci v lehote do 10 dní od doručenia výzvy obce na vrátenie dotácie.
6. Dotovaný subjekt je povinný použiť dotáciu a plniť ďalšie súvisiace povinnosti podľa príslušných všeobecne záväzných predpisov SR (v čase podpisu zmluvy sú to najmä: zák. č. 523/2004 Z.z. a zák. č. 583/2004 Z. z.), Všeobecne záväzného nariadenia obce 3/1999 o poskytovaní dotácií a návratných finančných výpomoci právnickým a fyzickým osobám na území obce Malý Šariš a tejto zmluvy. V prípade porušenia zákonom stanovených povinností, je dotovaný subjekt povinný dotáciu (príp. dotknutú časť) vrátiť obci, a uhradiť tiež penále, pokuty, odvody a iné sankcie podľa zákona č.

523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

#### IV.

1. Táto zmluva sa uzatvára v písomnej forme, pričom všetky jej zmeny možno vykonať iba v písomnej forme na základe úplného a vzájomného konsenzu obidvoch zmluvných strán.
2. Všetky predchádzajúce, či už písomné alebo ústne dojednania medzi stranami tejto zmluvy, týkajúce sa predmetu tejto zmluvy, strácajú touto zmluvou účinnosť.
3. Ak je alebo ak sa stane niektoré ustanovenie tejto zmluvy neplatné či neúčinné, zostávajú ostatné ustanovenia tejto zmluvy platné a účinné. Namiesto neplatného alebo neúčinného ustanovenia sa použijú ustanovenia všeobecne záväzných právnych predpisov upravujúce otázku vzájomného vzťahu zmluvných strán. Strany sa potom zaväzujú upraviť svoj vzťah prijatím iného ustanovenia, ktoré svojim výsledkom najlepšie zodpovedá zámeru neplatného alebo neúčinného ustanovenia.
4. Táto zmluva sa uzatvára v 2 exemplároch, z ktorých každá zmluvná strana obdrží po 1 exempláre.
5. Táto zmluva sa uzatvára v jazyku slovenskom.
6. Zmluvné strany si zmluvu prečítali, súhlasia s jej obsahom a na dôkaz svojho súhlasu ju podpisujú.
7. Obec je povinná zverejniť túto zmluvu do 7 dní od jej uzavretia na webovom sídle obce Malý Šariš.
8. Dotovaný subjekt môže požiadať obec o písomné potvrdenie o splnení povinnosti zverejniť túto zmluvu. Na základe požiadania dotovaného subjektu je obec povinná vydať pre dotovaný subjekt do 5 dní od doručenia tejto žiadosti písomné potvrdenie o splnení povinnosti zverejniť túto zmluvu.
9. V prípade, že obec nezverejní túto zmluvu do 7 dní od jej uzavretia môže dotovaný subjekt podať návrh na jej zverejnenie v Obchodnom vestníku.
10. V prípade, že zmluva nebude zverejnená do troch mesiacov od uzavretia zmluvy, platí že k uzavretiu zmluvy nedošlo.
11. Zmluva je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia .

V Malom Šariši, dňa 02.03.2015

  
Ing. Miroslav Palenčár  
Starosta obce

